

دليل بدء التشغيل لنظام Microsoft® Windows Vista™

ما الجديد في Microsoft® Windows Vista™

[التبديل إلى نظام العرض الكلاسيكي](#)

[تشغيل وإيقاف تشغيل الكمبيوتر](#)

[حسابات المستخدمين وتبديل المستخدمين](#)

[توفير طاقة البطارية للأجهزة المحمولة](#)

[تخصيص سطح المكتب](#)

[التعامل مع الملفات](#)

[التعامل مع البرامج](#)

[إذا توقف الكمبيوتر عن الاستجابة](#)

ملاحظات وإشعارات

ملاحظة:  تبين الملاحظة المعلومات الهامة التي تساعدك على تحقيق استفادة أفضل من الكمبيوتر. تبين الملاحظة المعلومات الهامة التي تساعدك على تحقيق استفادة أفضل من الكمبيوتر.

إشعار:  يبين الإشعار إما احتمال حدوث تلف في الأجهزة أو فقدان البيانات، كما يخبرك بكييفية تعادي المشكلة.

المعلومات الواردة في هذا المستند عرضة للتغيير دون إشعار.
© Dell Inc 2006. جميع الحقوق محفوظة.

ممنوع منعاً باتاً إجراء أي نسخ بآلة صورة من الصور دون إذن كتابي من شركة Dell Inc.

العلامات التجارية الواردة في هذا النص: **Dell** و**شعار DELL** علامتان مسجلتان لشركة Dell Inc. كما أن **Windows**، **Internet Explorer**، **Microsoft** و**Windows Vista** علامة تجارية مسجلة لشركة Microsoft Corporation.

قد يتم في هذا المستند أيضاً استخدام علامات تجارية وعلامات تجارية مسجلة أخرى للإشارة إما إلى هيات لها حق في هذه العلامات أو الأسماء الخاصة بمنتجاتها. تعلن شركة Dell Inc. اتصالها من أية استفادة خاصة بهذه العلامات والأسماء التجارية بخلاف ما يخصها من أسماء وعلامات.

سبتمبر، 2006

التبديل إلى نظام العرض الكلاسيكي

دليل بدء التشغيل لنظام Microsoft® Windows Vista™

- 1. تغيير واجهة المستخدم إلى نظام العرض الكلاسيكي
- 2. تغيير المجلدات إلى نظام العرض الكلاسيكي
- 3. تغيير قائمة "L" إلى نظام العرض الكلاسيكي
- 4. تغيير لوحة التحكم إلى نظام العرض الكلاسيكي

يمكنك تغيير مظهر المجلدات وقائمة "L". ولوحة التحكم وإطارات التطبيقات بحيث تبدو مثل الإصدارات السابقة من نظام التشغيل Windows®.

ملاحظة: تم إعداد الخطوات الواردة في هذا المستند لنظام العرض الافتراضي في Windows Vista™، ولذلك فإنها قد لا تنطبق إذا كنت قد قمت بضبط الكمبيوتر على نمط العرض الكلاسيكي.

تغيير واجهة المستخدم إلى نظام العرض الكلاسيكي

لتبديل جميع العناصر (سطح المكتب والمجلدات وإطارات التطبيقات وما إلى ذلك) إلى نظام العرض الكلاسيكي، اتبع الخطوات التالية:

1. انقر بزر الماوس الأيمن وحدد **Personalize** (تخصيص).
2. انقر **Theme** (السمة).
3. **Windows Classic** (نمط العرض الكلاسيكي) من القائمة المنسدلة **Theme** (السمة).
4. انقر **Apply** (تطبيق) ثم انقر **Ok** (موافق).

تغيير المجلدات إلى نظام العرض الكلاسيكي

للاكتفاء بتغيير المجلدات فقط إلى نمط العرض الكلاسيكي، اتبع الخطوات التالية:

1. انقر الزر **Start** (L) ثم انقر **Control Panel** (لوحة التحكم).
2. انقر **Appearance and Personalization** (المظهر والتخصيص).
3. انقر **Folder Options** (خيارات المجلد) أو انقر **Use Classic Windows folders** (استخدام مجلدات Windows الكلاسيكية) المعروض أسفل **Folder Options** (خيارات المجلد).
4. من علامة التبويب **General** (عام) **Use Windows classic folders** (استخدام مجلدات Windows الكلاسيكية).
5. انقر **Apply** (تطبيق) ثم انقر **Ok** (موافق).

تغيير قائمة "L" إلى نظام العرض الكلاسيكي

للاكتفاء بتغيير قائمة Start (L) فقط إلى نمط العرض الكلاسيكي، اتبع الخطوات التالية:

1. انقر الزر **Start** (L) ثم انقر **Control Panel** (لوحة التحكم).
2. انقر **Appearance and Personalization** (المظهر والتخصيص).
3. انقر **Taskbar and Start Menu** (شريط المهام والقائمة أبدأ) أو انقر **Customize the Start menu** (تخصيص القائمة أبدأ) المعروض أسفل **Taskbar and Start Menu** (شريط المهام والقائمة أبدأ).
4. من علامة التبويب **Start Menu** (القائمة أبدأ) **Classic Start Menu** (قائمة أبدأ كلاسيكية).
5. انقر **Apply** (تطبيق) ثم انقر **Ok** (موافق).

تغيير لوحة التحكم إلى نظام العرض الكلاسيكي

للاكتفاء بتغيير لوحة التحكم فقط إلى نمط العرض الكلاسيكي، اتبع الخطوات التالية:

1. انقر الزر **Start** (L) ثم انقر **Control Panel** (لوحة التحكم).
2. انقر **Classic View** (عرض كلاسيكي) الموجود في اللوح الأيمن.

[رجوع إلى صفحة المحتويات](#)

تخصيص سطح المكتب

دليل بدء التشغيل لنظام Microsoft® Windows Vista™

- 1. [تغيير خلفية سطح المكتب](#)
- 2. [اختيار سمة سطح المكتب](#)
- 3. [اختيار شاشة توقف](#)
- 4. [تغيير القائمة ابدأ](#)
- 5. [إنشاء الاختصارات وترتيبها](#)

يمكنك تخصيص مظهر سطح المكتب والقوائم والإطارات وغيرها من عناصر نظام Microsoft® Windows Vista™. يمكنك أيضاً تغيير الأصوات المستخدمة لبيان الإجراءات مثل تلقي البريد.

للوصول إلى خيارات التخصيص:

1. انقر بزر الماوس الأيمن فوق سطح المكتب وحدد **Personalize** (تخصيص).
2. راجع الخيارات المعروضة على الشاشة. ويؤدي النقر على أحد الخيارات إلى عرض معلومات إضافية لتغيير شكل سطح المكتب.

تغيير خلفية سطح المكتب

إن خلفية سطح المكتب (أو ورق الحائط) هي الصورة المستخدمة لعرض سطح مكتب Windows Vista.

1. انقر بزر الماوس الأيمن وحدد **Personalize** (تخصيص).
2. انقر **Desktop Background** (خلفية سطح المكتب).
3. استكشف العناصر على القائمة المنسدلة **Picture Location** (موقع الصورة). تقدم هذه القائمة نخبة كبيرة من الصور والألوان السادة وغيرها من الصور المراد عرضها كخلفيات لسطح المكتب.
4. حدد أحد العناصر من القائمة المنسدلة **Picture Location** (موقع الصورة) وانقر **OK** (موافق).

 **ملاحظة:** بالإضافة إلى إمكانية استخدام القائمة المنسدلة **Picture Location** (موقع الصورة)، انقر الزر **Browse** (استعراض) لإيجاد الصور الإضافية التي يمكن استخدامها كخلفية لسطح المكتب أو كورق حائط.

اختيار سمة سطح المكتب

تشير سمة سطح المكتب إلى مظهر سطح المكتب وإطارات التطبيقات.

1. انقر بزر الماوس الأيمن وحدد **Personalize** (تخصيص).
2. انقر **Theme** (السمة).
3. استكشف العناصر على القائمة المنسدلة **Theme** (السمة).
4. انقر **Apply** (تطبيق) ثم انقر **OK** (موافق).

اختيار شاشة توقف

يتم عرض شاشة التوقف عندما يكون الكمبيوتر في وضع التشغيل ولكن تم تركه دون استخدام لفترة من الوقت.

1. انقر بزر الماوس الأيمن وحدد **Personalize** (تخصيص).
2. انقر **Screen Saver** (شاشة التوقف).
3. استكشف العناصر على القائمة المنسدلة **Screen saver** (شاشة التوقف).
4. حدد أحد العناصر من القائمة المنسدلة **Screen saver** (شاشة التوقف)، وانقر **Apply** (تطبيق) ثم انقر **OK** (موافق).

تغيير القائمة ابدأ

بالإضافة إلى تبديل عرض القائمة **Start** (ابدأ) إلى نمط العرض الكلاسيكي، يقدم Windows Vista خيارات أخرى لتخصيص تلك القائمة.

1. انقر الزر **Start** (ابدأ) ثم انقر **Control Panel** (لوحة التحكم).
2. انقر **Appearance and Personalization** (المظهر والتخصيص).
3. استكشف الخيارات الموجودة أسفل **Taskbar and Start menu** (شريط الأدوات والقائمة ابدأ). يتيح لك تلك الخيارات تغيير الصورة المستخدمة للقائمة **Start** (ابدأ)، والتبديل إلى قائمة **Start** (ابدأ) الكلاسيكية، وإجراء عمليات التخصيص الأخرى.
4. اتبع الإرشادات المعروضة على الشاشة لتخصيص القائمة **Start** (ابدأ).

إنشاء الاختصارات وترتيبها

يمثل الاختصار رمزاً يوضع على سطح المكتب ليقدم إمكانية الوصول السريع إلى البرامج والملفات والمجلدات ومحركات الأقراص التي تستخدمها بشكل متكرر. يؤدي النقر نقراً مزدوجاً على الاختصار إلى فتح العنصر (مثل الملف أو التطبيق) من سطح المكتب مباشرة.

 **ملاحظة:** إذا كان يتعد عليك رؤية سطح المكتب لديك، فقم بتصغير أية إطارات مفتوحة ليكون سطح المكتب لديك ظاهراً.

إنشاء اختصار

لإنشاء اختصار على سطح المكتب، انقر بزر الماوس الأيمن واسحب العنصر الذي تقوم بإنشاء اختصار له إلى سطح المكتب.
يمكنك النقر نقراً مزدوجاً على سطح المكتب لديك لفتح العنصر.

لحذف اختصار

1. انقر بزر الماوس الأيمن فوق الاختصار الموجود على سطح المكتب.
2. انقر **Delete** (حذف).
3. انقر **Yes** (نعم).

يتم حذف الاختصار، إلا أن العنصر (مثل الملف أو التطبيق) الذي قمت بإنشاء الاختصار له يظل دون تغيير.

[رجوع إلى صفحة المحتويات](#)

[رجوع إلى صفحة المحتويات](#)

التعامل مع الملفات

دليل بدء التشغيل لنظام Microsoft® Windows Vista™

- عمل نسخة احتياطية من الملفات
- إيجاد الملفات
- نسخ الملفات ولصقها
- إعادة تسمية الملفات
- حذف الملفات
- استعادة الملفات من سلة المحذوفات
- تفريغ سلة المحذوفات

تشرح الأقسام التالية الأنشطة الأساسية للتعامل مع الملفات.

عمل نسخة احتياطية من الملفات

الوقاية دون ضياع البيانات أو الحد منه، قم بعمل نسخة احتياطية من القرص الثابت مرة واحدة أسبوعياً على الأقل، مع عمل نسخة احتياطية يومياً من الملفات التي تغيرت. وتمثل محركات الأقراص المضغوطة CD-RW أجهزة يمكنها عمل نسخ احتياطية من الكيبيات الكبيرة من البيانات على أقراص CD-R أو CD-RW. استخدم تلك المحركات وبرامج النسخ الاحتياطي المرتبطة بها كأجهزة للنسخ الاحتياطي. كما يمكنك استخدام الوسائط الأخرى للنسخ الاحتياطي للملفات مثل أقراص DVD وغيرها من وسائط التخزين.

إيجاد الملفات

لإيجاد أحد الملفات، اتبع الخطوات التالية:

- انقر الزر **Start** (J) وانقر **Search** (Q).
- اتبع إحدى الخطوات التالية:
 - اكتب **files** (ملفات) في خانة البحث الموجودة في الركن العلوي الأيمن. يقوم هذا الإجراء بعرض جميع الملفات والمجلدات الموجودة على الكمبيوتر. تصفح لإيجاد الملف المطلوب.
 - اكتب اسم الملف الذي تبحث عنه. حيث يقوم هذا الإجراء بعرض الملف المحدد.
 - قم بتوسيع الخيار **Advanced Search** (بحث متقدم) الموجود أدنى خانة البحث. ويتيح لك هذا الخيار تحديد معلومات إضافية لإيجاد أحد الملفات.

نسخ الملفات ولصقها

لنسخ أحد الملفات ولصقها، اتبع الخطوات التالية:

- أوجد الملف الذي تريد نسخه.
- انقر بزر الماوس الأيمن على الملف وحدد **Copy** (نسخ).
- تصفح للوصول إلى الموقع الذي تريد لصق الملف فيه.
- انقر بزر الماوس الأيمن فوق الموقع وحدد **Paste** (لصق).

إعادة تسمية الملفات

لإعادة تسمية أحد الملفات، اتبع الخطوات التالية:

- أوجد الملف الذي تريد إعادة تسميته.
 - انقر بزر الماوس الأيمن على الملف وحدد **Rename** (إعادة تسمية). يقوم هذا الإجراء بتحويل اسم الملف إلى خانة نص يمكنك تحرير أو تغيير اسم الملف فيها.
 - اكتب اسم الملف الجديد وانقر مؤشر الماوس خارج خانة النص عندما تنتهي.
- إشعار: إذا تم عرض امتداد اسم الملف، فلا تم بتغييره عند إعادة تسمية الملف. ويكون امتداد اسم الملف هو الأحرف الثلاثة الأخيرة بعد النقطة. وقد يؤدي تغيير امتداد اسم الملف إلى جعل الملف غير صالح للاستخدام.

حذف الملفات

عندما تقوم بحذف أحد الملفات، فإنه يتم نقله إلى سلة المحذوفات ويظل هناك حتى تقوم بإفراغها.

- إشعار: إن الملفات التي يتم حذفها من وسائط التخزين الخارجية أو من على الشبكة تتعرض للمسح بشكل نهائي، ولا يتم إرسالها إلى سلة المحذوفات.
- إشعار: لا يتم بحذف أية ملفات تعد جزءاً من أحد البرامج المثبتة. لأن ذلك قد يؤدي إلى جعل البرنامج غير صالح للاستخدام.

لحذف أحد الملفات، اتبع الخطوات التالية:

- أوجد الملف الذي تريد حذفه.
- انقر بزر الماوس الأيمن على الملف وحدد **Delete** (حذف).
- انقر **Yes** (نعم) لإرسال الملف إلى سلة المحذوفات.

استعادة الملفات من سلة المحذوفات

تبقى الملفات المحذوفة من القرص الثابت للكمبيوتر في سلة المحذوفات حتى يتم تفرغها. فإذا لم يتم بتفريغ سلة المحذوفات، فمن الممكن استعادة أحد الملفات المحذوفة إلى موقعه السابق.

إشعار: إن الملفات التي يتم حذفها من وسائط التخزين الخارجية أو من على الشبكة تتعرض للمسح بشكل نهائي، ولا يتم إرسالها إلى سلة المحذوفات.

1. انقر نقرًا مزدوجًا فوق رمز **Recycle Bin** (سلة المحذوفات). يؤدي هذا الإجراء إلى فتح سلة المحذوفات ويعرض محتوياتها.
2. انقر بزر الماوس الأيمن على الملف المطلوب استعادته وحدد **Restore** (استعادة). يؤدي هذا الإجراء إلى إزالة الملف من سلة المحذوفات واستعادته إلى موقعه الأصلي.

تفريغ سلة المحذوفات

تظل الملفات المحذوفة في سلة المحذوفات وتشغل مساحة على القرص الثابت حتى تقوم بتفريغها من سلة المحذوفات.

إشعار: إن الملفات التي يتم حذفها من وسائط التخزين الخارجية أو من على الشبكة تتعرض للمسح بشكل نهائي، ولا يتم إرسالها إلى سلة المحذوفات.

1. انقر نقرًا مزدوجًا فوق رمز **Recycle Bin** (سلة المحذوفات). يؤدي هذا الإجراء إلى فتح سلة المحذوفات ويعرض محتوياتها.
2. انقر **Empty the Recycle Bin** (تفريغ سلة المحذوفات).
3. انقر **Yes** (نعم) لحذف محتويات سلة المحذوفات بشكل دائم.

[رجوع إلى صفحة المحتويات](#)

[رجوع إلى صفحة المحتويات](#)

توفير طاقة البطارية للأجهزة المحمولة

دليل بدء التشغيل لنظام Microsoft® Windows Vista™

[نصائح حول إدارة الطاقة](#)

[إعدادات إدارة الطاقة](#)

على حسب كيفية استخدامك للكمبيوتر المحمول، فقد تتمكن من إطالة عمر البطارية قبل أن يحين موعد إعادة شحن بطارية الكمبيوتر أو استبدالها. تقدم الأجزاء التالية معلومات حول توفير طاقة البطارية.

نصائح حول إدارة الطاقة

1 قم بتوصيل الكمبيوتر بمأخذ التيار الكهربائي متى أمكن، وذلك لأن عمر البطارية يتحدد بشكل كبير من عدد مرات شحن البطارية.

2 ضع الكمبيوتر في وضع السبات عندما تتركه دون متابعة لفترة طويلة من الوقت. وإذا لم تكن تعتزم استخدام الكمبيوتر لعدة أيام، فقم بإيقاف تشغيله.

3 حدد إحدى خطط استخدام الطاقة التي توازن بشكل مناسب ما بين الطاقة المستخدمة وبين أداء النظام.

4 استخدام إعدادات إدارة الطاقة لتوفير الطاقة كجزء من الاستخدام اليومي للكمبيوتر.

 **ملاحظة:** قد يقدم دليل المالك للكمبيوتر معلومات إضافية حول توفير طاقة البطارية.

إعدادات إدارة الطاقة

يقدم نظام Windows Vista™ إعدادات للطاقة تساعدك على توفير طاقة البطارية خلال الاستخدام العادي للكمبيوتر. وتشمل هذه الإعدادات خططاً لإدارة الطاقة توازن ما بين استخدام البطارية وبين أداء النظام. يمكنك أيضاً ضبط الإعدادات التي تتحكم في توقيت دخول الكمبيوتر في وضع السبات.

1. انقر الزر **Start** (⏻) الموجود في الركن الأيسر السفلي من سطح المكتب في نظام Windows Vista.
2. انقر **Control Panel** (لوحة التحكم).
3. انقر **Mobile PC** (كمبيوتر محمول).
4. راجع الخيارات المعروضة تحت **Power Options** (خيارات الطاقة). ويؤدي النقر فوق أحد الخيارات إلى عرض معلومات إضافية، كما يتيح لك تغيير إعدادات الطاقة.

[رجوع إلى صفحة المحتويات](#)

التعامل مع البرامج

دليل بدء التشغيل لنظام Microsoft® Windows Vista™

- تشغيل أحد البرامج
- إضافة برامج
- إزالة برامج

تشرح الأقسام التالية الأنشطة الأساسية للتعامل مع البرامج والتطبيقات.

تشغيل أحد البرامج

لتشغيل أحد البرامج أو التطبيقات، اتبع الخطوات التالية:

1. انقر الزر **Start** (⏏).
2. إذا لم يكن البرنامج مدرجاً على القائمة **Start** (⏏) * **All Programs** (البرامج) لعرض كافة البرامج المثبتة على الكمبيوتر لديك.
3. انقر البرنامج الذي تريد تشغيله.

إضافة برامج

لتثبيت برامج جديدة، اتبع الخطوات التالية:

1. لمعرفة ما إذا كان البرنامج قد سبق تثبيته بالفعل على الكمبيوتر، انقر الزر **Start** (⏏) وحدد **All Programs** (البرامج). إذا كان البرنامج مدرجاً في القائمة **All Programs** (البرامج) أو القائمة **Start** (⏏)، فإن البرنامج يكون مثبتاً بالفعل.
2. تحقق من المتطلبات الفنية للبرنامج للتأكد من توافقه مع الكمبيوتر، ومن وجود ما يكفي من الذاكرة والمساحة على القرص الثابت للتثبيت والتشغيل.
3. قم بإيقاف عمل برنامج مكافحة الفيروسات الذي يعمل على الكمبيوتر لديك إيقافاً مؤقتاً . لإيقاف عمل برنامج مكافحة الفيروسات، انظر وثائق المنتج المصاحبة لهذا البرنامج.

ⓘ **إشعار:** عندما يتم إيقاف عمل برنامج مكافحة الفيروسات، فلا يتم اكتشاف وجود الفيروسات على الكمبيوتر لديك. لذلك قم بإعادة تمكين عمل برنامج مكافحة الفيروسات بعد اكتمال التثبيت.

4. أدخل القرص المضغوط CD أو الرقمي DVD لتثبيت البرنامج، وراجع إرشادات التثبيت المقدمة مع البرنامج.

إذا لم يبدأ قرص التثبيت المضغوط CD أو الرقمي DVD في العمل تلقائياً، انقر الزر **Start** (⏏) وانقر **Computer** (الكمبيوتر). انقر بزر الماوس الأيمن فوق الرمز الخاص بال محرك الذي قمت بإدخال قرص CD أو DVD به، وانقر **Open**. ثم تصفح للوصول إلى ملف التثبيت (**install.exe**، وما إلى ذلك).

ⓘ **إشعار:** لا تضع زر الإخراج الموجود على الجانب الأمامي من محرك الأقراص المضغوطة CD أو الرقمية DVD أثناء وصول الكمبيوتر إلى الوسائط.

5. بعد تثبيت البرنامج، أعد تمكين عمل برنامج مكافحة الفيروسات. لإعادة تمكين عمل برنامج مكافحة الفيروسات، انظر وثائق المنتج المصاحبة لهذا البرنامج.

إزالة برامج

ⓘ **إشعار:** لا تقاطع عملية الإزالة أو توقفها بمجرد أن تبدأ، وإلا فإك قد تفقد بيانات أو تسبب تلفاً في نظام التشغيل.

لإلغاء تثبيت البرامج، اتبع الخطوات التالية:

1. انقر الزر **Start** (⏏) ثم انقر **Control Panel** (لوحة التحكم).
2. انقر **Programs** (برامج)، انقر **Uninstall a program** (إلغاء تثبيت برنامج).
3. حدد البرنامج الذي ترغب في إلغاء تثبيته، وانقر **Uninstall** (إلغاء تثبيت).

لا يمكن إلغاء تثبيت بعض البرامج من هذا الإطار. للاطلاع على إرشادات حول كيفية إزالة البرامج غير الواردة في القائمة، انظر وثائق المنتج المصاحبة للبرنامج.

[رجوع إلى صفحة المحتويات](#)

تشغيل وإيقاف تشغيل الكمبيوتر

دليل بدء التشغيل لنظام Microsoft® Windows Vista™

- تشغيل الكمبيوتر
- إيقاف تشغيل الكمبيوتر
- استخدام وضع السبات
- تسجيل الخروج

تشرح الأقسام التالية كيفية تشغيل وإيقاف تشغيل الكمبيوتر. قد يفضل مستخدمو الكمبيوتر المحمول استخدام وضع السبات وذلك لتجنب التأخر الناتج عن الانتظار حتى يتم الانتهاء من إيقاف تشغيل الكمبيوتر ثم إعادة التمهيد.

تشغيل الكمبيوتر

اضغط زر الطاقة الموجود على الكمبيوتر ليتم تشغيله.

بعد تشغيل الكمبيوتر، يقوم نظام التشغيل Microsoft® Windows Vista™ بإجراء عملية إعادة تمهيد كاملة. عند اكتمال عملية إعادة التمهيد، يتم عرض سطح المكتب الخاص بنظام التشغيل Windows Vista.

إيقاف تشغيل الكمبيوتر

يتطلب إيقاف تشغيل الكمبيوتر القيام بإغلاقه ثم إجراء عملية إعادة التمهيد ليتم التشغيل. بعد عملية إعادة التمهيد، يتم استرجاع سطح مكتب نظام التشغيل Windows Vista، إلا أن أي تطبيقات أو ملفات كانت مفتوحة سابقاً تصبح مغلقة.

يعد خيار الإغلاق مناسباً إذا كنت لا توي استخدام الكمبيوتر مرة أخرى لفترة زمنية محددة. إذا رغبت في تشغيل الكمبيوتر مرة أخرى بسرعة، فقد تفضل خيار وضع السبات.

➔ **إشعار:** لتجنب فقدان البيانات، قم بإيقاف تشغيل الكمبيوتر بإجراء عملية إيقاف التشغيل كما هو موضح في هذا القسم. قد يؤدي إيقاف تشغيل الكمبيوتر بالضغط على زر الطاقة إلى التعرض لفقد البيانات.

- قم بحفظ وإغلاق أية ملفات مفتوحة، والخروج من أية برامج مفتوحة.
- انقر الزر **Start** (⏏) الموجود في الركن الأيسر السفلي من سطح المكتب في نظام Windows Vista، ثم انقر السهم الموجود في الركن الأيمن السفلي من قائمة Start (⏏) كما هو موضح في الشكل التالي.

انقر السهم الأيمن للوصول إلى خيار إيقاف التشغيل



- انقر **Shut Down** (إيقاف التشغيل).

يتم إغلاق الكمبيوتر بعد انتهاء عملية إيقاف التشغيل.

استخدام وضع السبات

قد يكون إجراء عملية إيقاف التشغيل وإعادة التمهيد كاملة غير مناسب للمستخدمين الذين ينتقلون ما بين العمل والمنزل أو الذين يحتاجون للوصول السريع والمتكرر للتطبيقات والملفات الخاصة بهم.

يمكن باستخدام وضع السبات، إدخال الكمبيوتر في حالة توفير الطاقة مع الاحتفاظ بالحالة الحالية للتطبيقات والملفات. يتم بعد تنشيط الكمبيوتر استعادة الجلسة السابقة من دون الحاجة إلى إعادة التمهيد أو الدخول إلى الكمبيوتر.

إدخال الكمبيوتر في وضع السبات

- انقر الزر **Start** (⏏) الموجود في الركن الأيسر السفلي من سطح المكتب في نظام Windows Vista، ثم انقر السهم الموجود في الركن الأيمن السفلي من قائمة Start (⏏) كما هو موضح في الشكل التالي.

انقر السهم الأيمن للوصول إلى خيار السبات



- انقر **Sleep** (⏏).

➔ **إشعار:** إذا فقد الكمبيوتر الاتصال بالتيار المتردد أو طاقة البطارية أثناء وجوده في وضع السبات، فقد تضيع البيانات.

إخراج الكمبيوتر من وضع السبات

اضغط زر الطاقة الموجود على الكمبيوتر.

تسجيل الخروج

يتيح نظام التشغيل Windows Vista لعدة مستخدمين الوصول إلى نفس الكمبيوتر باستخدام الإعدادات الخاصة بكل منهم على حدة. يمكن لكل مستخدم إدخال كلمة مرور للحد من الوصول إلى الإعدادات والملفات الخاصة به، ويمكن لكل مستخدم تسجيل الخروج من دون إيقاف تشغيل الكمبيوتر.

لتسجيل الخروج من الكمبيوتر:

- قم بحفظ وإغلاق أية ملفات مفتوحة، والخروج من أية برامج مفتوحة.
- انقر الزر **Start** (⏏) الموجود في الركن الأيسر السفلي من سطح المكتب في نظام Windows Vista، ثم انقر السهم الموجود في الركن الأيمن السفلي من قائمة Start (⏏) كما هو موضح في الشكل التالي.

انقر السهم الأيمن للوصول إلى خيار تسجيل الخروج



3. انقر **Log Off** (تسجيل الخروج).

[رجوع إلى صفحة المحتويات](#)

إذا توقف الكمبيوتر عن الاستجابة

دليل بدء التشغيل لنظام Microsoft® Windows Vista™

• إذا توقف الكمبيوتر عن الاستجابة

• إذا توقف برنامج ما عن الاستجابة

إذا توقف الكمبيوتر عن الاستجابة

إذا لم يستجب الكمبيوتر للأوامر الممنوعة عن طريق لوحة المفاتيح أو الماوس أو لوحة اللمس أو مفتاح التوجيه:

1. اضغط مع الاستمرار على مفتاح الطاقة لمدة 8 إلى 10 ثوانٍ على الأقل حتى يقوم الجهاز بإيقاف التشغيل.
2. بعد إيقاف تشغيل الكمبيوتر، اضغط زر الطاقة مرة أخرى لبدء تشغيل الكمبيوتر.

 ملاحظة: قد يتم تشغيل برنامج chkdsk عند إعادة تشغيل الكمبيوتر. اتبع الإرشادات التي تظهر على الشاشة.

 إشعار: يجب العلم إنه عند استخدام زر الطاقة لإيقاف تشغيل الكمبيوتر، فقد تتعرض لفقدان البيانات. حاول تجنب فقدان البيانات إن أمكن، وذلك عن طريق إيقاف برنامج التشغيل Microsoft® Windows Vista™ من خلال قائمة Start (البدء) بدلاً من الضغط على زر الطاقة.

إذا توقف برنامج ما عن الاستجابة

1. اضغط مفاتيح <Ctrl><Shift><Esc> في نفس الوقت.
2. انقر علامة التبويب Applications (التطبيقات)، ثم اختر البرنامج الذي توقف عن الاستجابة.
3. انقر End Task (إنهاء المهمة).

 إشعار: يجب العلم إنه عند استخدام وظيفة End Task (إنهاء المهمة) لإغلاق أحد التطبيقات، فقد تتعرض لفقدان أية بيانات لم يتم حفظها في هذا التطبيق.

حسابات المستخدمين وتبديل المستخدمين

دليل بدء التشغيل لنظام Microsoft® Windows Vista™

[إضافة حساب مستخدم](#)

[لتبديل المستخدمين](#)

بعد تثبيت نظام التشغيل Microsoft® Windows Vista™، يمكن لمسئول النظام - أو المستخدم الذي يتمتع بصلاحيات مسؤول النظام- أن يقوم بإنشاء حسابات مستخدمين إضافية. فمثلاً، قد تريد إنشاء حسابات مستخدمين إضافية بحيث يستطيع أكثر من شخص استخدام الكمبيوتر وفقاً للإعدادات وتصاريح الوصول الخاصة به.

إضافة حساب مستخدم

1. انقر الزر **Start** (⏏) الموجود في الركن الأيسر السفلي من سطح المكتب في نظام Windows Vista، ثم انقر **Control Panel** (لوحة التحكم).
2. في الإطار **Control Panel** (لوحة التحكم)، وانقر **User Accounts and Family Safety** (حسابات المستخدمين وأمان الأسرة).
3. انقر **User Accounts** (حسابات المستخدمين).
4. انقر **Manage another account** (إدارة حساب آخر)، ثم انقر **Continue** (استمر) إذا طلب منك ذلك.
5. انقر **Create a new account** (إنشاء حساب جديد).
6. أدخل اسماً لحساب المستخدم الجديد في مربع النص.
7. اقرأ المعلومات التي تصف حسابات المستخدم القياسي وحسابات مسؤول النظام، ثم اختر **Standard user** (مستخدم قياسي) أو **Administrator** (مسئول النظام).
8. انقر **Create Account** (إنشاء حساب).

ملاحظة: قد تتاح خيارات إضافية وذلك تبعاً لنسخة نظام Windows Vista التي تستخدمها. كما أن الخيارات المتاحة في نظام Windows Vista قد تختلف إذا ما كان جهاز الكمبيوتر لديك متصلاً بأحد الشبكات. يرجى الرجوع إلى وثائق المنتج الخاصة بنظام التشغيل Microsoft Windows Vista للاطلاع على المزيد من المعلومات.

تبديل المستخدمين

يمكنك استخدام الخيار **Switch User** (تبديل المستخدم) للسماح لعدة مستخدمين بالوصول إلى نفس جهاز الكمبيوتر دون أن تطلب من المستخدم السابق أن يقوم بتسجيل الخروج.

1. انقر الزر **Start** (⏏) الموجود في الركن الأيسر السفلي من سطح المكتب في نظام Windows Vista، ثم انقر السهم الموجود في الركن الأيمن السفلي من قائمة **Start** (⏏) كما هو موضح فيما يلي:



2. انقر **Switch User** (تبديل المستخدم).

عند استخدامك للخيار **Switch User** (تبديل المستخدم)، تغلق البرامج التي كان يستخدمها المستخدم السابق، قيد التشغيل في الخلفية، وهو ما قد يظل من وقت الاستجابة في الكمبيوتر.

كما أن برامج الوسائط المتعددة مثل الألعاب وبرامج DVD قد لا تعمل مع خيار **Switch User** (تبديل المستخدم). يرجى الرجوع إلى وثائق المنتج الخاصة بنظام التشغيل Microsoft Windows Vista للاطلاع على المزيد من المعلومات.

ما الجديد في Microsoft® Windows Vista™

دليل بدء التشغيل لنظام Microsoft® Windows Vista™

- 1. الزر Start (⏏)
- 2. معالج نقل الملفات
- 3. خيار السبات يحل محل خيار وضع الاستعداد
- 4. يؤدي التحكم في إنشاء حساب مستخدم جديد إلى تحسين مستوى الأمان
- 5. التصميم الجديد لشرائط القوائم والإطارات يحل محل شريط الأدوات التقليدي
- 6. خيارات أكثر عند النقر بزر الماوس الأيمن على سطح المكتب
- 7. شريط جانبي جديد يتم عرضه على سطح المكتب
- 8. استعراض الصفحات في علامات تبويب في Internet Explorer
- 9. بدء تشغيل التطبيقات من خانة نص البحث في قائمة Start (⏏)
- 10. تشغيل التطبيقات التي تمت إزالتها من القائمة Start (⏏)
- 11. تصفح محصل

إن المستخدمين المعتادين على الإصدارات السابقة من Microsoft® Windows® سيلاحظون بعض الاختلافات في ميزات وواجهة استخدام Microsoft Windows Vista. ولكي تتمكن من سرعة إنجاز أنشطة الحاسب الشائعة، فإن هذا المستند يتولى شرح الاختلافات الملحوظة في Windows Vista بالمقارنة مع الإصدارات السابقة من Windows. ويفترض هذا المستند أن لديك بالفعل نسخة مثبتة من Windows Vista Home Basic.

ملاحظة: للاطلاع على وثائق المنتج الكاملة لنظام Windows Vista، راجع وثائق المنتج الخاصة بنظام التشغيل Microsoft Windows Vista. ويقدم Windows Vista Help and Support (نظام التعليمات والدعم لنظام Windows Vista) ملفاً للتعليمات الفورية. انقر الزر Start (⏏) وحدد Help and Support (التعليمات والدعم) للوصول لهذه المعلومات. استخدم خانة نص Search (🔍) للبحث عن أحد الموضوعات.

ملاحظة: تقدم الإصدارات المختلفة من نظام التشغيل Microsoft Windows Vista ميزات مختلفة، كما أن لها متطلبات مختلفة للنظام. كما قد تحدد تهيئة الأجهزة لديك ميزات Windows Vista المتاحة لك. راجع وثائق المنتج الخاصة بنظام Microsoft Windows Vista للتعرف على التفاصيل المحددة ومتطلبات النظام.

ملاحظة: هناك مجموعة متنوعة من وثائق المنتج المقدمة مع نظام الكمبيوتر الخاص بك. وقد تلحظ أن بعض وثائق المنتج تشير إلى نظام Windows XP. وبصفة عامة فإن وثائق المنتج التي تشير إلى نظام Windows XP تطبق على نظام Windows Vista. وفي بعض الحالات، فإن أسماء خيارات القوائم أو العناصر الأخرى للشاشة تختلف بعض الشيء عن Windows Vista. وبالإضافة إلى ذلك، فإن قائمة Start (⏏) في نظام Windows Vista تقدم إمكانية أسرع للوصول إلى العديد من الوظائف بشكل أكبر من Windows XP.

الزر Start (⏏)

يؤدي الزر Start (⏏) في نظام Windows XP وظيفة مشابهة للإصدارات المشابهة من Windows كما أنه موجود في مكان مشابه. إلا أن شكل هذا الزر قد تغير.

ويبين الشكل التوضيحي التالي شكل الزر Start (⏏) في النظام Windows Vista.

الزر Start (⏏) في النظام Windows Vista



يبين الشكل التوضيحي التالي شكل الزر Start (⏏) في النظام Windows Vista كما هو معروض في الإصدارات السابقة من نظام Windows.

الزر Start (⏏) الكلاسيكي



معالج نقل الملفات

كانت الإصدارات السابقة من نظام Windows تقدم معالجا باسم Files and Settings Transfer (نقل الملفات والإعدادات). وقد تمت إعادة تسمية هذا المعالج إلى Windows Easy Transfer (النقل السهل في نظام Windows) ومن الأسهل الوصول إليه في Windows Vista. لبدء تشغيل المعالج Windows Easy Transfer (النقل السهل في نظام Windows)، اتبع الخطوات التالية:

1. انقر الزر Start (⏏).
2. انقر Windows Easy Transfer (النقل السهل في نظام Windows). انقر Continue (متابعة) إذا طلب منك ذلك.
3. اتبع الإرشادات المعروضة في معالج Windows Easy Transfer (النقل السهل في نظام Windows).

خيار السبات يحل محل خيار وضع الاستعداد

عند ترك الكمبيوتر دون متابعة لفترة من الوقت، فقد ترغب في تجنب إيقاف تشغيل النظام. وكانت الإصدارات السابقة من Windows تقدم خياراً لوضع الاستعداد والذي كان يتيح لك ترك النظام ومتابعة عمليات استخدام الحاسب دون الحاجة لإيقاف التشغيل ثم إعادة التمهيد.

أما في Windows Vista، فإن الخيار Sleep (⏏) يحل محل خيار وضع الاستعداد. للاطلاع على المزيد من المعلومات، انظر [استخدام وضع السبات](#).

يؤدي التحكم في إنشاء حساب مستخدم جديد إلى تحسين مستوى الأمان

في الإصدارات السابقة من نظام Windows، كانت حسابات المستخدم عادةً ما تكون عضواً من مجموعة Administrator (المسؤول) وكانت تتيح الوصول إلى صلاحيات المسؤول. ونظراً لأن صلاحيات المسؤول تتيح الوصول إلى جميع مصادر نظام التشغيل، فإن حسابات المستخدمين ذات صلاحيات المسؤول تشكل خطراً على الأمان وذلك بفتح الوصول إلى مصادر نظام التشغيل التي يمكن استغلالها بواسطة البرامج الضارة.

لتحسين مستوى الأمان في النظام، فإن Windows Vista يقدم User Account Control (التحكم في حسابات المستخدمين) والتي تحد من إمكانية الوصول إلى نظام التشغيل المتاحة لحسابات المستخدمين العادية. لا يمكن لحساب المستخدم العادي الوصول إلى مصادر نظام التشغيل التي تشكل خطراً على الأمان.

عند تمكين عمل User Account Control (التحكم في حسابات المستخدمين) فإنه يطلب من المستخدمين العاديين تقديم كلمة مرور عند إنجاز الوظائف التي تتطلب وصولاً أوسع نطاقاً إلى نظام التشغيل. فقد يُطلب منك مثلاً تقديم كلمة مرور المسؤول عند تثبيت البرامج أو إجراء أية تغييرات أخرى على نظام التشغيل.

عند استخدام أحد حسابات المسؤول، فإن User Account Control (التحكم في حسابات المستخدمين) يطلب المستخدمين بدرجة المسؤول بالنقر فوق Continue (متابعة) أو Cancel (إلغاء) عند إنجاز الوظائف التي قد تنطوي على خطر على الأمان.

ملاحظة: للاطلاع على المزيد من المعلومات حول User Account Control (التحكم في حسابات المستخدمين)، انظر وثائق المنتج الخاصة بنظام Microsoft Windows Vista. يمكنك البحث في التعليمات الفورية عن هذا الموضوع. انقر الزر Start (J) وحدد Help and Support (التعليمات والدعم) للوصول لهذه المعلومات. استخدم خاقة نص Search (Ⓜ) للبحث عن User Account Control (التحكم في حسابات المستخدمين).

التصميم الجديد لشريط القوائم والإطارات يحل محل شريط الأدوات التقليدي

قد تلاحظ أن بعضاً من تطبيقات Windows Vista لم تعد تعرض شريط القوائم الكلاسيكي عند بدء تشغيلها لأول مرة. في الإصدارات السابقة من نظام Windows، كان شريط القوائم الكلاسيكي يعرض خيارات مثل "ملف" و"عرض" وغيرها. وقد أصبحت التطبيقات التالية على الأخص ذات مظهر مختلف عما كانت عليه في الإصدارات السابقة من نظام Windows:

- 1 Windows Explorer
- 1 Internet Explorer®
- 1 Computer (الكمبيوتر) (وهو ما كان يسمى My Computer (جهاز الكمبيوتر))
- 1 Media Player

في بعض الأحيان يقدم نظام Windows Vista خياراً لعرض شريط القوائم الكلاسيكي. وبالنسبة لبعض التطبيقات الأخرى، فإن شريط القوائم الكلاسيكي لا يكون متاحاً. وبدلاً منه فقد تم استبدال خيارات شريط القوائم الكلاسيكي بخيارات جديدة لشريط القوائم، وخيارات جديدة للنقر بزر الماوس الأيمن، وشكل جديد في جزء الإطار.

لعرض شريط القوائم الكلاسيكي في Internet Explorer

1. ابدأ تشغيل Internet Explorer
2. * Menu Bar (نمط العرض الكلاسيكي) من القائمة المنسدلة Tools (أدوات).

لعرض شريط القوائم الكلاسيكي في Media Player

1. ابدأ تشغيل Windows Media Player.
2. حدد القائمة المنسدلة Layout Options (خيارات التخطيط) الموجودة في شريط قوائم Windows Media Player. من الممكن ألا يظهر اسم القائمة Layout Options (خيارات التخطيط) حتى تضع مؤشر الماوس على القائمة.
3. * Show Classic Menus (عرض القوائم الكلاسيكية) من القائمة المنسدلة Layout Options (خيارات التخطيط).

خيارات النقر بزر الماوس الأيمن تحل محل خيارات شريط القوائم الكلاسيكي

وفي بعض الحالات، نتاح الخيارات التي كانت موجودة فيما سبق في شريط القوائم الكلاسيكية وذلك بخيار النقر بزر الماوس الأيمن. فعلى سبيل المثال، يمكنك عرض تفاصيل الملف في Windows Explorer بالنقر بزر الماوس الأيمن وتحديد View (عرض) و Details (تفاصيل).

تغيير مكان بعض خيارات شريط القوائم الكلاسيكي

قد تجد أن الخيارات التي يقدمها شريط القوائم الكلاسيكي قد تغير مكانها. فلا يزال يمكنك على سبيل المثال تعيين محرك على سبيل المثال تعيين محرك على الشبكة باستخدام تطبيق Computer (الكمبيوتر)، إلا أن هذا الخيار لم يعد متاحاً كأحد الخيارات في القائمة المنسدلة في Windows Explorer.

خيارات أكثر عند النقر بزر الماوس الأيمن على سطح المكتب

يقدم سطح المكتب في نظام Windows Vista إمكانية للوصول السريع إلى الوظائف التي كانت متاحة من قبل من خلال لوحة التحكم أو Windows Explorer في الإصدارات السابقة من نظام Windows. فعلى سبيل المثال، يمكنك النقر بزر الماوس الأيمن على سطح المكتب، وتحديد Personalize (تخصيص) لعرض الخيارات لتغيير مظهر واجهة المستخدم في نظام التشغيل Windows Vista. يمكنك النقر بزر الماوس الأيمن فوق سطح المكتب وتحديد New (جديد) لعرض خيارات لإنشاء أحد المجلدات وملف نصي والعناصر الأخرى.

قد ترغب في استكشاف خيارات النقر بزر الماوس الأيمن على سطح المكتب وذلك للتعود على هذه الوظائف.

شريط جانبي جديد يتم عرضه على سطح المكتب

يعرض نظام Windows Vista شريط جانبي جديد على سطح المكتب. ولأغراض الراحة والاستخدام، فإن الشريط الجانبي يقدم عرض شرائح، وعناوين الأخبار، وغيرها من العناصر أو "الأدوات المفيدة" التي يمكن إضافتها أو إزالتها من الشريط الجانبي.

إضافة أداة مفيدة إلى الشريط الجانبي

من الممكن إضافة العديد من الأدوات المفيدة. بما يشمل قائمة بجهات الاتصال، ومقياس لوحدة المعالجة المركزية CPU، وتكوين، وغير ذلك من العناصر المفيدة التي يمكن إضافتها إلى الشريط الجانبي.

1. انقر بزر الماوس الأيمن فوق الشريط الجانبي وحدد Add Gadgets (إضافة أدوات مفيدة).
2. انقر نقرًا مزدوجاً فوق الأداة المفيدة التي تريد إضافتها إلى الشريط الجانبي.

إزالة أداة مفيدة من الشريط الجانبي

انقر بزر الماوس الأيمن على الأداة المساعدة وحدد Close Gadget (إغلاق أداة مفيدة).

إغلاق شريط الأدوات

إذا كنت تريد إزالة الشريط الجانبي من العرض على سطح المكتب، انقر بزر الماوس الأيمن على الشريط الجانبي، وحدد Close Sidebar (إغلاق الشريط الجانبي). عند إغلاق الشريط الجانبي، يتم عرض رمز له على شريط مهام سطح المكتب.

لعرض الشريط الجانبي

1. حدد مكان الشريط الجانبي المصغر كرمز على شريط مهام سطح المكتب. عندما تقوم بتمرير مؤشر الماوس فوق الشريط الجانبي المصغر كرمز، يظهر **Windows Sidebar** (الشريط الجانبي لنظام Windows).
2. انقر نقرًا مزدوجًا فوق الشريط الجانبي لعرضه على سطح المكتب.

استعراض الصفحات في علامات تبويب في Internet Explorer

تم تحديث شكل العرض في Internet Explorer في نظام Windows Vista بحيث يتيح استعراض الصفحات في علامات تبويب. بدلاً من فتح إطار جديد من Internet Explorer، فمن الممكن فتح صفحات جديدة في علامة تبويب يتم عرضها داخل إطار واحد لبرنامج Internet Explorer. يمكنك النقر فوق علامات التبويب لسرعة التصفح ما بين صفحات الويب المختلفة.

بدء تشغيل التطبيقات من خانة نص البحث في القائمة Start (Ctrl)

تعرض القائمة Start (Ctrl) خانة نص للبحث. وفضلاً عن مجلدات أو ملفات، فمن الممكن استخدام خانة نص البحث هذه لفتح أحد التطبيقات. فمثلاً، لفتح تطبيق Notepad (المفكرة)، اتبع الخطوات التالية:

1. انقر الزر Start (Ctrl).
2. اكتب **Notepad** في خانة نص البحث واضغط المفاتيح <Enter>.

تشغيل التطبيقات التي تمت إزالتها من القائمة Start (Ctrl)

في الإصدارات السابقة من نظام Windows، كان يتم عرض الأداة المساعدة Run (تشغيل) على القائمة Start (Ctrl). وتتاح هذه الأداة المساعدة في نظام Windows Vista، ولكنها لم تعد تُعرض على القائمة Start (Ctrl). لفتح الأداة المساعدة Run (تشغيل):

1. انقر الزر Start (Ctrl).
2. اكتب **run** في خانة نص البحث واضغط المفاتيح <Enter>.

تصفح محسّن

في النظام Windows Vista، تم تصميم القائمة Start (Ctrl) وغيرها من الأطارات بحيث تتيح سرعة الوصول إلى التطبيقات والملفات دون عرض سلسلة من القوائم المتتالية كما كان الحال في الإصدارات السابقة من Windows. وبدلاً من ذلك، يتغير شكل الإطار على أساس اختيارك السابق. فعلى سبيل المثال، انقر الزر Start (Ctrl)، ثم حدد **All Programs** (البرامج). يقوم الآن الإطار الأيسر من القائمة Start (Ctrl) بعرض البرامج المتاحة.

وكما هو الحال في برنامج متصفح للإنترنت، فإن Windows Vista يعرض زرًا باسم Back (رجوع) (يتم عرضه كسهم متجه لليسار) والذي يتيح لك الرجوع إلى الإطار السابق.

وفضلاً عن ذلك، فإن القائمة Start (Ctrl) وغيرها من الأطارات تشمل خانة نص للبحث تتيح لك سرعة إيجاد المعالجات والتطبيقات والملفات والتعليمات الفورية.

[رجوع إلى صفحة المحتويات](#)